TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN LONG MỸ** **TỈNH HẬU GIANG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 67/2020/QĐST-DS	Long Mỹ, ngày 24 tháng 7 năm 2020

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN LONG MỸ
TỈNH HẬU GIANG

- *Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có*:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Châu Minh Tiếp

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Trương Văn Chung

2. Bà Trần Thị Lệ Hiếu

Căn cứ vào các điều 212, 213, 235 và 246 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ hồ sơ vụ án dân sự thụ lý số:12/2020/TLST-DS ngày 13 tháng 01 năm 2020.

XÉT THẤY:

Tại phiên tòa các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết vụ án và thỏa thuận của các đương sự là tự nguyện, không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn:* Bà Lê Thị Kim N, sinh năm: 1979.

Địa chỉ: Ấp 10, xã Thuận Hưng, huyện LM, tỉnh HG.

Đại diện theo ủy quyền: Chị Quách Thảo N, sinh năm: 1997

Địa chỉ: Ấp 3, thị trấn Vĩnh Viễn, huyện LM, tỉnh HG.

- *Bị đơn:* Bà Dương Thị O, sinh năm: 1961

Địa chỉ: Ấp 3, thị trấn Vĩnh Viễn, huyện LM, tỉnh HG.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan*: Trần Hoàng Đ, sinh năm: 1977

Địa chỉ: Ấp 10, xã Thuận Hưng, huyện LM, tỉnh HG.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn Quách Thảo N và bị đơn Dương Thị O thống nhất tổng số tiền còn nợ là 128.870.000 đồng (một trăm hai mươi

tám triệu tám trăm bảy mươi nghìn đồng), trong đó tiền gốc là 110.870.000 đồng (một trăm mười triệu tám trăm bảy mươi nghìn đồng), tiền lãi là 18.000.000 đồng (mười tám triệu đồng).

Bị đơn Dương Thị O đồng ý trả cho nguyên đơn Lê Thị Kim N tổng số tiền còn nợ là 128.870.000 đồng (một trăm hai mươi tám triệu tám trăm bảy mươi nghìn đồng), trong đó tiền gốc là 110.870.000 đồng (một trăm mười triệu tám trăm bảy mươi nghìn đồng), tiền lãi là 18.000.000 đồng (mười tám triệu đồng).

Kể từ ngày bản án, quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015.

Án phí dân sự sơ thẩm bà Dương Thị O đồng ý nộp 6.443.500 đồng (sáu triệu bốn trăm bốn mươi ba nghìn năm trăm đồng). Bà Lê Thị Kim N được nhận lại tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm số tiền là 2.771.750 đồng (hai triệu bảy trăm bảy mươi mốt nghìn bảy trăm năm mươi đồng) đã nộp theo biên lai thu số 0001635 ngày 13/01/2020 tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Long Mỹ, tỉnh Hậu Giang.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án, người phải thi hành án có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 9 Luật Thi hành án dân sự; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Hậu Giang;
- VKSND h.Long Mỹ;
- Chi cục THADS h.Long Mỹ;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Châu Minh Tiếp

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Hội thẩm nhân dân	Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa
....	Châu Minh Tiếp